



**EQUILIBRIO**  
**Balace**  
**Équilibre**

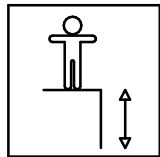
UG050

1/4

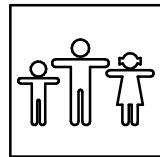
020-08-05-0003173-2

Fabricado por / Made by / Fabriqué par GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L.

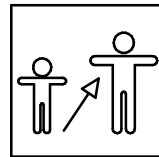
***ESPECIFICACIONES/ SPECIFICATIONS/ SPÉCIFICATIONS:***



74 cm.



10 u.



**Adolescentes y adultos /  
 Adolescents and adults /  
 Adolescents et les adultes**  
 >  
**1400 mm**

Dirección de la instalación

ADVERTENCIA

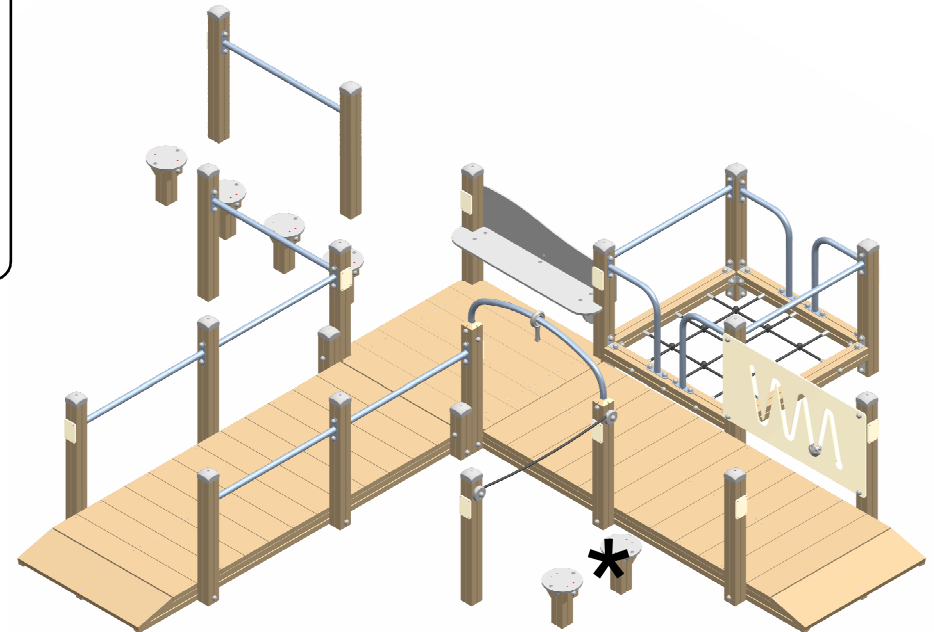
ADOLESCENTES Y ADULTOS  
 CON ALTURA MENOR  
 DE 1400 mm

PRESTE ATENCIÓN A LAS INDICACIONES SOBRE  
 LOS EJERCICIOS EN LOS APARATOS

LEA Y SIGA LAS INSTRUCCIONES SOBRE LOS  
 EJERCICIOS EN LOS APARATOS

ANTES DE SU USO CONSULTE A SU  
 MÉDICO Y EVITE UN SOBRE ESFUERZO  
 DURANTE EL USO DEL EQUIPO

Datos  
 Mantenimiento 061



Dimensiones de pieza mas grande/Maximum dimensions of parts/ Dimensions maximum de la pièce:

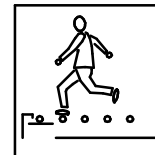
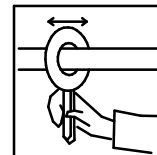
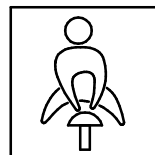
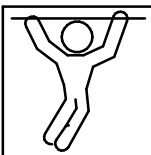
273 x 112 x 10 cm.

Peso pieza mas pesada/Maximum weight of parts/ Poids maximum de la pièce:

65,3 kg



**NOTA/NOTE/REMARQUE:** No situar los equipos de entrenamiento en lugares de juego público. Estos aparatos no son aparatos de juego según EN 1176/ *Do not locate exercise equipment in public play areas. Ne pas installer les équipements d'entraînement dans les aires de jeux publics/ This is not EN 1176-authorized play equipment.Ces appareils ne sont pas des appareils de jeux conformes à la norme EN 1176.*



# EQUILIBRIO

## Balance

## Équilibre

UG050

2/4

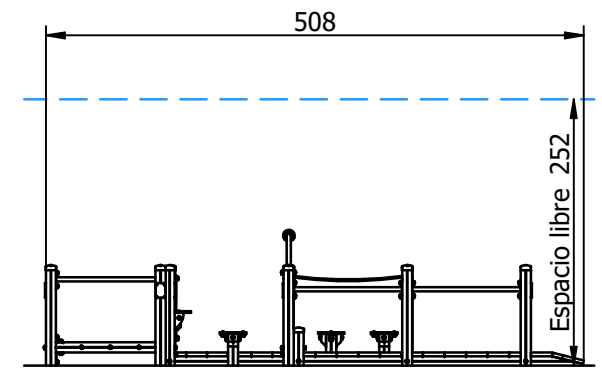
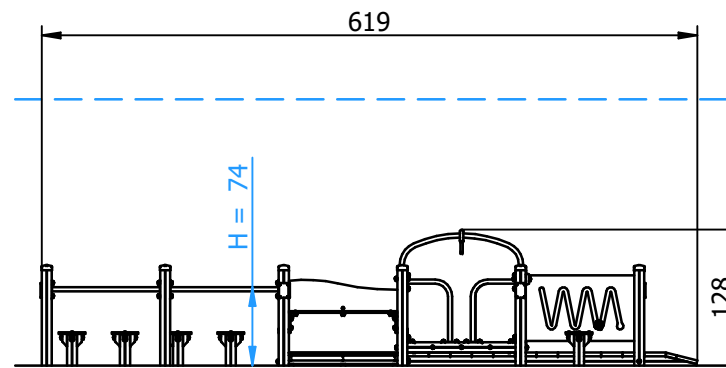
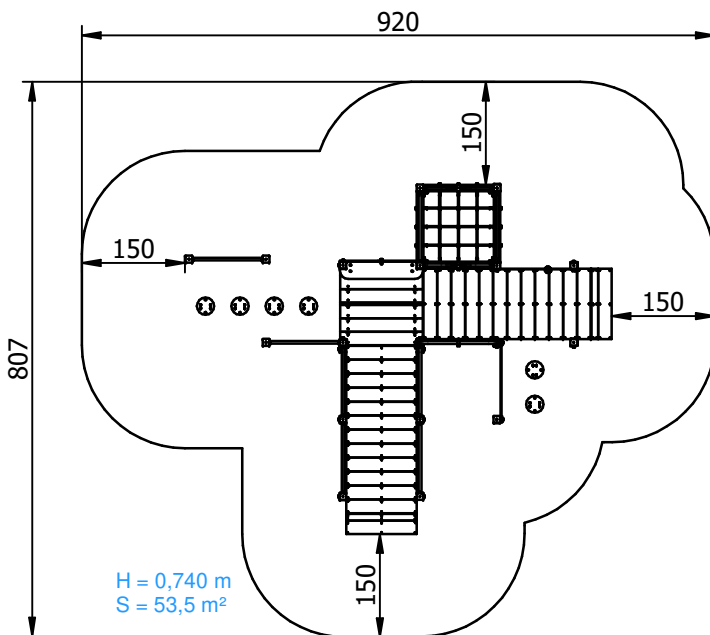
020-08-05-0003173-2

### Zona de impacto/ Impact zone/ Zone d'impact:

Superficie de seguridad requerida según EN16630  
Safety surface required according to the EN16630  
Zone de sécurité conforme à la EN16630

Revestimientos del suelo según la norma EN16630  
Floor covering according to the EN16630  
Revêtement du sol conforme à la EN16630

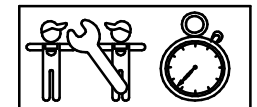
DIMENSIONES GENERALES/ GENERAL DIMENSIONS/ DIMENSIONS GÉNÉRALES  
TOLERANCIAS/ TOLERANCES/ TOLERANCES: +-3%



### INSTALACIÓN/ INSTALLATION/ INSTALLATION:

Tipos de cimentación/ Types of foundation/ Types de fondation: SB

Disponibilidad de repuestos/Availability of replacement parts/Disponibilité de pièces de recharge: 10 años/ 10 years/ 10 années



8 h.

# EQUILIBRIO

## Balance

## Équilibre

UG050

3/4

020-08-05-0003173-2

### DESCRIPCIÓN MATERIALES:

**Paneles:** HPL de 10 y 15 mm.

**Postes:** Madera de pino escandinavo tratada en autoclave, clase de riesgo IV.

**Piezas de plástico:** Polipropileno .

**Piezas metálicas:** Acero S-235, AISI-304 y aluminio anodizado EN AW 6063-0.

**Tornillería:** Acero calidad 8.8 DIN267, AISI-304 ó AISI-316.

**Cuerda:** cuerda de red. De multifilamento trenzada y recubierta de polipropileno.

### MATERIAL DESCRIPTION:

**Panels:** 10 and 15 mm HPL.

**Posts:** Scandinavian machine strength graded pine wood complying to EN351/335

**Plastic Parts:** Polypropylene.

**Metallic Parts:** Steel S-235, AISI-304 and anodized aluminium EN AW 6063-0.

**Fixings:** Steel conforming to 8.8 DIN267, AISI-304 & AISI-316.

**Rope:** Swing net, Polypropylene covered braided multifilament rope

### DESCRIPTION MATÉRIELS:

**Panneaux:** HPL de 10 et 15 mm.

**Poteaux:** Bois de pin scandinave traité avec autoclave, source de risque IV.

**Pièces de plastique:** Polypropylène.

**Pièces métalliques:** Acier S-235, AISI-304 et aluminium anodisé EN AW 6063-0.

**Visserie:** Acier qualité 8.8 DIN267, AISI-304 ou AISI-316.

**Corde:** corde de filets. De multifilament tressé et recouverte de polypropylène.

Se debe tener en cuenta la información referente a la inflamabilidad de los componentes y se debe presentar atención a las normas nacionales y locales de edificación relativas a la inflamabilidad de los equipos instalados tanto en el interior como en el exterior/

\* The information in referente to the inflamability of the components must be taken into account and special attention needs to be payed to nacional and local edification norms in reference to the flammability of the equipment installed both in interiors and exteriors.

Devrait prendre en compte les informations relatives à l'inflammabilité des composants et des soins doivent être soumis à des normes nationales et locales de construction sur l'inflammabilité des équipements installés à l'intérieur et l'extérieur/

GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L. se reserva el derecho de modificar sin previo aviso la información contenida en este documento.

GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L. reserves the right to change the information contained in this document without prior notice.

GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L. se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis les informations contenues dans le présent document.

# EQUILIBRIO

## Balance

## Équilibre

UG050

4/4

020-08-05-0003173-2

### PLAN DE MANTENIMIENTO:

**Semanalmente** comprobar de forma visual el estado general del juego, asegurando que no haya roturas o desperfectos peligrosos para los usuarios.

**Cada mes** asegurar que la estabilidad estructural del juego sea la misma del primer día.

Eliminar la posible aparición de astillas en los largueros, postes y complementos de madera.

Verificar el estado de toda la tornillería y sus protecciones.

Verificar los tapones de los postes.

**Anualmente** analizar y asegurar que los largueros, postes y complementos de madera, no presenten defectos estructurales o que no hayan ladeado.

Verificar las soldaduras de todas las barras de seguridad.

Comprobar todas las cimentaciones.

### MAINTENANCE:

**Every week** carry out a visual check on the general state of the element to make sure there are no breakages or damages to endanger users.

**Every month** ensure that the element is as structurally stable as when it was new.

Remove any splinters which may appear on the arms, supports and wooden fittings.

Check the state of all the screws, bolts and their protection.

Check the covers on the corner posts.

**Every year** inspect the arms, supports and wooden fittings to make sure they have no structural faults and are not twisted to one side.

Check the welds on all the safety bars.

Check all ground fixings.

### PLAN DE MAINTENANCE:

**Chaque semaine** vérifier visuellement l'état général du jeu, en s'assurant qu'il n'y ait rien de cassé ou de détérioré pouvant présenter un danger pour les usagers.

**Chaque mois** s'assurer que la stabilité structurelle du jeu soit identique à celle du premier jour.

Éliminer l'apparition possible de fêlures sur les montants, les poteaux et les autres éléments en bois.

Vérifier l'état de toute la visserie et de sa protection.

Vérifier les caches des poteaux.

**Chaque année** analyser et s'assurer que les montants, les poteaux et les autres éléments en bois ne présentent aucun défaut structurel et qu'ils ne se soient pas écartés.

Vérifier les soudures de toutes les barres de sécurité.

Vérifier toutes les fondations.

GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L. se reserva el derecho de modificar sin previo aviso la información contenida en este documento.

GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L. reserves the right to change the information contained in this document without prior notice.

GALOPÍN PLAYGROUNDS, S.L. se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis les informations contenues dans le présent document.